



ПРОТОКОЛ

между таможенными службами государств — членов Шанхайской организации сотрудничества о сотрудничестве в области подготовки и повышения квалификации должностных лиц таможенных органов

Таможенные службы государств - членов Шанхайской организации сотрудничества, именуемые в дальнейшем Сторонами,

стремясь развивать сотрудничество таможенных служб и оказывать взаимную помощь в деле подготовки и повышения квалификации должностных лиц таможенных органов,

в целях реализации Соглашения между правительствами государств-членов Шанхайской организации сотрудничества о сотрудничестве и взаимопомощи в таможенных делах от 2 ноября 2007 года согласились о нижеследующем:

Статья 1

Для целей настоящего Протокола используются следующие термины:
«учебное заведение» - образовательное учреждение, в котором осуществляется подготовка кадров таможенных органов государств Сторон;

«направляющая Страна» - Страна, направляющая должностных лиц таможенных органов своего государства для подготовки и повышения квалификации в учебных заведениях государств других Сторон;

«принимающая Страна» - Страна, принимающая должностных лиц таможенных органов государств других Сторон для подготовки и повышения квалификации в учебных заведениях своего государства.

Статья 2

Стороны осуществляют подготовку и повышение квалификации должностных лиц таможенных органов в учебных заведениях по учебным планам и программам, составляемым в соответствии с государственными образовательными стандартами и таможенным законодательством государства принимающей Стороны.

В интересах учебного процесса Стороны также разрабатывают совместные учебные планы, основывающиеся на учебных планах государства принимающей Стороны, и учитывающие пожелания направляющей Стороны к организации учебного процесса.

Стороны координируют планы научно-методических работ в интересах учебного процесса.

Статья 3

Стороны в соответствии с имеющимися возможностями оказывают друг другу содействие в подготовке и повышении квалификации должностных лиц таможенных органов в следующих областях:

- а) формирование учебно-методической базы учебных заведений;
- б) обмен опытом в области педагогической и научно-исследовательской работы;
- в) прием на обучение;
- г) прием на стажировку;
- д) обмен информацией о планировании и организации учебного процесса, учебно-методическими и аудиовизуальными пособиями;
- е) проведение семинаров и иных совместных учебно-практических и научно-практических мероприятий.

Статья 4

Стороны заблаговременно согласовывают на двусторонней и многосторонней основе конкретные мероприятия, проводимые в рамках сотрудничества в областях, предусмотренных статьей 3 настоящего Протокола.

Запросы об оказании содействия в соответствии с пунктами «б», «в» и «г» статьи 3 настоящего Протокола направляются запрашивающей Стороной не позднее 6 месяцев до начала соответствующего учебного периода принимающей Стороне и рассматриваются принимающей Стороной в трехмесячный срок с даты получения запроса.

Статья 5

Каждая Сторона учитывает заинтересованность любой другой Стороны при планировании и проведении мероприятий, предусмотренных пунктами «б», «в», «г» и «е» статьи 3 настоящего Протокола, и по необходимости приглашает ее представителей для участия в этих мероприятиях.

Каждая Сторона в пределах имеющихся у нее возможностей по просьбе любой другой Стороны может предоставить свою учебную базу для подготовки и повышения квалификации должностных лиц таможенных органов государства запрашивающей Стороны.

Статья 6

Если Стороны не договорились об ином, расходы по оплате проезда и проживания должностных лиц, командируемых для подготовки и повышения квалификации, берет на себя направляющая Сторона.

Статья 7

Стороны назначают лиц, ответственных за реализацию соответствующих мероприятий, предусмотренных статьями 2 и 4 настоящего Протокола, о чем уведомляют депозитария, который направляет список таких лиц Сторонам.

Статья 8

Положения настоящего Протокола не затрагивают обязательств каждой из Сторон по другим международным договорам, участником которых является ее государство.

Статья 9

В настоящий Протокол могут быть внесены изменения и дополнения, которые оформляются отдельными протоколами, являющимися неотъемлемой частью настоящего Протокола.

Статья 10

В случае возникновения споров и разногласий в связи с толкованием или применением настоящего Протокола Стороны будут разрешать их путем консультаций и переговоров.

Статья 11

Настоящий Протокол заключается на неопределенный срок и вступает в силу с даты получения депозитарием последнего письменного уведомления о выполнении каждой из подписавших его Сторон внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

Каждая Сторона может выйти из настоящего Протокола, направив депозитарию письменное уведомление об этом не менее чем за 6 месяцев до даты выхода. Депозитарий извещает другие Стороны о таком намерении в течении 30 дней с даты получения такого уведомления.

Депозитарием настоящего Протокола является Секретариат Шанхайской организации сотрудничества, который в течение 30 дней с даты подписания настоящего Протокола направит каждой из Сторон его заверенную копию.

Совершено в Пекине 14 октября 2009 года в одном подлинном экземпляре на русском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

**За Комитет таможенного контроля
Министерства финансов Республики
Казахстан**

**За Главное таможенное
управление Китайской Народной**

**За Государственный таможенный
комитет Кыргызской Республики**

**За Федеральную таможенную службу
(Российская Федерация)**

**За Таможенную службу при
Правительстве Республики**

**За Государственный таможенный
комитет Республики Узбекистан**